

# Gottscheer Schriften digital

---



## Gottschee-Schau

im Bezirksmuseum in Spittal an der Drau

**Helmut Prasch**

---

Herausgeber: Hermann Leustik  
Ein Service von <http://www.gottschee.at>

Quellen:  
Gottscheer Zeitungen – 9 Folgen  
Juli 1982 – November 1983  
GZ Juli 1982 S.11, GZ Oktober 1982 S.11, GZ Dezember 1982 S. 9,  
GZ Jänner 1983 S. 5, GZ Feber 1983 S. 3, GZ Mai 1983 S. 6,  
GZ November 1983 S.10

Mag.Ing. Hermann Leustik, Klagenfurt

© 2005 Leustik

# Gottschee-Schau

im Bezirksmuseum in Spittal an der Drau

Helmut Prasch

Der Verfasser des zweibändigen „Wörterbuches der Gottscheer Mundart“, Dr. Walter Tschinkel, war nicht nur der wissenschaftliche Erforscher der Gottscheer Mundart, sondern auch ein geschätzter Mitarbeiter der österreichischen Akademie der Wissenschaften in Wien, daher war sein plötzlicher Tod am 23. Oktober 1975 ein großer Verlust für die österreichische Dialektologie. Er war nicht nur ein geschätzter Freund von Univ.-Prof. Dr. Eberhard Kranzmayer und Univ.-Prof. Dr. Maria Hornung, sondern auch mir in unserer bescheidenen Einsicht in den Wimitzer Bergen als „Hochschullehrer“, er in Steinbichl (sechs Stunden Gehwegs von St. Veit), ich in Dreifaltigkeit (fünf Stunden Zuweg) ein guter Kamerad. Die Verbundenheit wurde 1938 in Gottschie bei Konrad Rom und Herbert Erker belebt und anlässlich des „Deutschen Tages in Nesselstal“ mit Hilde Otterstädt und Richard Lackner gefestigt. Mit Walter rückte ich gleichzeitig nach Prag ein; wir blieben dann in Frankreich und Holland bis zum Beginn des Rußlandfeldzuges beisammen. Nach den Begebnissen in der Folge des verlorenen Krieges trafen wir einander wieder, weil mich die Kolonisationsgeschichte der Ortenburger Grafen fesselte. Irgendeiner Quelle hatte ich entnommen, daß rebellierende Oberkärntner Bauern unter Peter Wunderlich aus Amlach bei Spittal um 1478 gefoltert, enteignet und in die krainischen Wälder verbannt worden sein sollten. Rücksprachen, so bei Dr. Gotbert Moro wie auch bei Regierungsrat Sepp König, bestätigten dies jedoch nicht. Aber die Frage nach den ersten Siedlern in Gottschie gab uns keine Ruhe. Dr. Tschinkel forschte sprachwissenschaftlich. Seine Annahme, die Vorfahren der Gottscheer müssen in Osttirol und im Mölltal zu suchen sein, bestätigte das Institut für Germanistik. Ich aber bemühte mich, im Rahmen des Bezirksheimatmuseums Spittal, also am Sitz der Grafen von Ortenburg und Herren von Gottschie, zu sammeln; es wurde dies eine lokalhistorische Aufgabe, die bis zu den Bestrebungen, die Ruine Ortenburg zu sichern und damit zu erhalten, reicht.

In den ersten Band seines „Wörterbuches der Gottscheer Mundart“ schrieb mir Walter: „Ich fühle mich mit Dir so verbunden, wie unsere Wörter und Sachen zusammengehören, die wir beide wissenschaftlich vertreten.“ Dieses mehr als 25 Jahre andauernde Bestreben hat wertvollste Hinweise über die Volksinsel seit ihrer Gründung erbracht, wie dies in der „Volkskunde Oberkärntens“ 1960 unter dem Kapitel „Die Ortenburger Grafschaft als Urheimat der Gottscheer“ dargelegt wird, im Festbuch 1980 „650 Jahre Gottschie“ (Seiten 76 bis 80), im „Jahrhundertbuch der Gottscheer“ von Dr. Erich Petschauer (Seiten 183 bis 184).

In diesen 25 Jahren ist viel an Gut in der mehrere Räume füllenden Abteilung „Deutsche Sprachinsel Gottschie“ (kurz auch „Gottschie-Schau“ genannt) zusammengekommen. Sie zeigt den Oberkärntner Idealismus, der noch in den Gottscheern in aller Welt lebt, haben sie doch verschiedenste Gegenstände ihrer Volkskultur, die der eine oder andere gerettet, die auf diesem oder jenem Wege (mit) in die zweite Heimat gelangt sind, der Gottschie-Schau im Bezirksheimatmuseum zur Verfügung gestellt. Das war gut so, denn auf diese Art haben nunmehr schon mehr als eine Million Menschen bei den üblichen Museenführungen von dieser ehemaligen Volksinsel in Krain erfahren, von ihrer Geschichte, den braven Leuten und

von ihrem Ende. Ähnliches wurde später in den jüngeren Sammlungen bzw. Schauen möglich, nämlich in Stainz durch Oberrat Dr. Maria Kundegraber, in Mariatrost durch BSD. OSR. Heinrich Schemitsch, ebenso in Wien, hier durch das Ehepaar Hornung.

Im Rahmen der Gottscheer Kulturwoche in Klagenfurt besuchen die Gottscheer Landsleute Jahr für Jahr ihre Urheimat Oberkärnten, die Ortenburg und die Abteilungen des Bezirksheimatmuseums, wobei sich die führenden Funktionsträger Dr. Viktor Michitsch, OSR. Hermann Petschauer, Richard Lackner, Dr. Herbert Krauland u. a. m. in der Begleitung ablösen. Die Stadt Spittal hißt die blau-weißen Fahnen und bietet den Gästen einen würdigen Empfang.

Über Ersuchen der Schriftleitung der „Gottscheer Zeitung“ werden, mit dieser Nummer (GZ Juli 1982 Seite 11) beginnend und aufgeteilt auf weitere Folgen, die Exponate aus den Abteilungen A bis H angeführt und gekürzt beschrieben.

## Gottschee einst und jetzt in Bildern

(Siedlungen, Kirchen, Bauernhäuser, Persönlichkeiten, Andenken)

1. Altes Bauernhaus in Göttenitz (Kärntner Keusche), Original, Franz Ude
2. Holzstadel mit Gangl in Schwarzenbach, Foto, 13 x 18, M. Messner
3. Pfarrkirche Gottschee vor dem Abbruch, 1901, Original, O. Hesse
4. Portal der Kirche von Gottschee, Foto, 13 x 18, M. Messner
5. Gottscheer Greis von der Gatschen, 1937, Foto, 40 x 40, H. Prasch
6. Auftanz in Nesseltal (Korbflechten), 1939, Foto, 40 x 40, H. Prasch
7. Kirche in Gottschee
8. Friedhof in Altlag, Foto, 13 x 18, M. Messner
9. Friedhof in Obermösel
10. Grabmal Josef Kröpf
11. Gottscheer Stickmuster, Sammelmappe Hilde Otterstädt (zwei Tafeln)
12. Urkunde über die verliehene Ehrenmitgliedschaft der Gottscheer Landsmannschaft in Deutschland an Helmut Prasch, gefertigt von R. Lackner
13. „Ilustrirani Slovenec“, 1929 (illustrierte deutschslowenische Zeitung)
14. Sechs Gottscheerinnen auf dem Weg nach Nesseltal, Foto, 13 x 18, H. Prasch
15. Richard Lackner beim Auftanz in Nesseltal, Foto, 13 x 18, H. Prasch
16. Fünf Gottscheerinnen (mit Hilde Otterstädt) in erneuerter Tracht
17. Kreuz in Hasenfeld
18. Familiengrab Wüchse
19. Kirche in Schwarzenbach, Foto, 13 x 18, M. Messner
20. Gottschee-Schau
21. Dorfkapelle in Nesseltal
22. Maibaum in Nesseltal
23. Der letzte Herzog von Gottschee (vergrößerte Reportagen)
24. Gottscheer Land (Merkblatt zu den Friedensverhandlungen 1918, Oktober, gezeichnet: Deutscher Volksrat für Gottschee)
25. Weihe des Gottscheer Gedenkbuches in Klagenfurt, 1967, Foto
26. Reklameplakat des Gasthauses Harde aus 1937, Inhaber Gustav Verderber
27. 125 Jahre Türkennot im Gottscheer Land (1469 bis 1594): Tabor (Wehrkirchen), Kreitfeuer und Sperrwälder, Original, F. Ude
28. Ehrenpräsident Adolf Schauer erhält von Dr. Viktor Michitsch das Gottscheer Siegel
29. Herbert Erker beim Umbruch der „Gottscheer Zeitung“, Fotos
30. Lm. Hermann Schneider, Toronto, mit einem erlegten Wolf, Foto
31. Mobilmachung 1914: Gottscheer rücken ein, Foto, Lena Fux, Brooklyn
32. Weihnachtskarte 1930 (zugunsten des Gottscheer Vogelschutzvereins)
33. Ing. H. Kosar, Long Island: Patentbriefe für Erfindungen in den USA
34. Großbild: Wappen und Kleinod von Gottschee, Original, Franz Ude
35. Andenken zum Jubelfest für den Gebietsabgeordneten Geist). Rat Pfarrer Josef Eppich (Mitterdorf) vom 18. September 1927 mit den Unterschriften von Dr. Röthel, Robert Ganslmayer, P. Lackner, Gustav Verderber, Alois Kresse, Dr. Hans Arko, Rudolf Jonke
36. Holzteller, bemalt, Durchmesser 35 cm, Jahreszahl 1471-1945, und Stadtsiegel von Gottschee, Drechslerei Alois Kump, Kalkgrub
37. Ahorn-Holzteller, 30 cm Durchmesser, gebrannt, coloriert, Fachschule der Stadt Gottschee, 1895, Dipl.-Ing. Karl Skoupil
38. Hofrat Roman Petsche, Großporträt (Selbstbildnis)
39. Druck: Ernst Kutzer „Aus der Heimat vertrieben“, Hubert Miklitsch

40. Brücke und Kirche in Grafenfeld, Foto, 30 x 40, Dipl.-Ing. Schadinger
41. Altar in Reintal (wie oben)
42. Ruine Friedrichstein bei der Stadt Gottschee (wie oben)
43. Oberloschin (wie oben)
44. Friedhof St. Bartholomäus der Stadt Gottschee,
45. nach Original von Ing. Hans Satter gemalt von Sophie Ranzinger, V. Stalzer
46. Die Stadt Gottschee nach den Kämpfen mit den angreifenden Partisanen im Spätherbst 1943, 16 Fotos, 8x13
47. Ecke des Gottscheer Museums; gegründet 1940, umgesiedelt nach Rann, dort zerstört, Foto, Dipl.-Ing. K. Skoupil
48. Einlegearbeit von Tischlermeister Matthias Deutschmann aus Maierle (jetzt in Krieglach)
49. Unterdeutschau mit zerstörter Kirche, Foto, 30 x 40. M. Messner
50. Verwachsener Wassertrog in Kletsch (wie oben)
51. Zisterne aus 1926 in Reintal (wie oben)
52. Zerstörte Kirche in Bresowitz (wie oben)
53. Gelte Bärin, 82 kg, erlegt von Dr. Winkelbauer, Karlshütten, Foto
54. Kopf eines Wolfes aus den Gottscheer Wäldern, Foto
55. Wildschweinjagd auf dem Welschberg, 1925, mit Vet.-Rat Wenzl, Dipl.-Ing. Josef Samide, Dr. Herbert Schadinger, Hofrat Kresse, Ing. Jencic
56. Erinnerungsbild an die Primiz von Kaplan Hermann Michel, 1923
57. Großfeuer in Rieg, Foto
58. Hochwasser in der Stadt Gottschee, Foto (vor dem Hotel „Post“)
59. Kassettendecke der zerstörten Kirche von Bresowitz, Foto, 20 x 30, Messner
60. Patronats-Kirchensitz des Herzogs von Gottschee, Foto, 13 x 18, M. Messner
61. Amerikanische Darstellung eines Heimatvereins aus Österreich in den USA
62. Großrahmen mit vier „Gottscheer Zeitungen“ (Leitartikel „Unsere Heimat in Spittal“, „Blau-weiße Fahne in Spittal“, „Spittal, Heimat unseres Volkstums“, „50 Jahre unseres Lebens“)
63. Haussegen aus Gottschee, Nelly Bartelme-Trnkoczy, Schladming
64. Gottschee einst und jetzt, vier Großgemälde, Original, Hofrat Roman E. Petsche, Ried im Innkreis
65. Auerspergisches Thermalbad Töplitz in Krain
66. Teufelsturm im Schloß Ainödt
67. Hornwaldzisterne für Waldbahnlokomotiven, Color-Fotos, 13 x 18
68. Schloß Ainödt, von Partisanen gebrandschatzt, 1945, Dipl.-Ing. Schadinger
69. Eingang in die Grotte bei Seele
70. „Novice“ (deutsch-slowenische Zeitung, 1963), „Kocevje je praznovalo“ - Liste mit Unterschriften, „Udelezenci prvega parlamenta“
71. Vertreter der Gottscheer Landsmannschaft in Österreich und Deutschland sowie des Gottscheer Hilfswerkes in New York bei Bürgermeister Ausserwinkler, Foto, 13 x 18
72. Suche nach Hunnengräbern in Obrem, Direktor Mantuani, Laibach
73. Gottscheer MG V, 1925, in Pöllandl mit Dr. Arko
74. Dorfplatz in Seele, Fotos, 13 x 18, Dipl.-Ing. Schadinger
75. Ainödt, 1925, Ständchen für Fürst Carl Auersperg
76. Die deutschen Volksbrücken von Gottschee gegen Westen, Original, F. Ude
77. Der bedeutende Kärntner Linguist Univ.-Prof. Dr. E. Kranzmayer, der sich auch durch die Erfassung von Mundart und Geschichte der Gottscheer auszeichnete, mit Oberschulrat Helmut Prash bei der Eröffnung der Ausstellung „Die Ortenburger und die Volksinsel Gottschee“, 1965, im Bezirksheimatmuseum Spittal, Großfoto, KTZ
78. Die Eröffnung der „Gottscheer Straße“ in Spittal, Foto, 30 x 40

Seite A (d. h. Seite der Stehwand)

79. Pfarrer Alois Krisch und Dr. Ludwig Braune in Brandenburg (Sommer 1962), Foto, 9x13
80. Pfarrer Kraker (Rieg), Pfarrer Gliebe, Foto, 9x13
81. Porträt von Mann und Frau (Name verlegt), Foto, 9x13
82. Wahl der Miß Gottschee 1971 in New York, Foto, 13x18
83. Krönung der Miß Gottschee 1971, Foto, 10x15
84. Gottscheer, die alljährlich ihre Verwandten in Europa besuchen, Männergruppen, zwei Fotos, je 16x23, von Verderber, Gottschee

A/LT 26 (d. h. Stehwand, Seite A, Legetisch Nr. 26)

85. Dr. Viktor Michitsch, Karl Stalzer und Hofrat Hans Ausserwinkler (Krastowitz), Foto, 16x23
86. K. u. k. Staatsgymnasium in der Stadt Gottschee, Foto, 9x13
87. Pranger bei Schloß Pölland, Foto, 7x11
88. Gottscheer Vereine von Groß-New York bei der 630-Jahr-Feier, Foto, 9x10
89. Mappe von Herbert Otterstädt: Die Gottscheer Schule im Königreich Jugoslawien von 1918 bis 1940 (Herbert Erker)
90. Drei Fotos Gottscheer Trachten
91. Auf der Ofenbank in Gottschee (Sepp König), Foto, 5x7
92. Gottscheer in Tracht (Reproduktion)
93. Seitenaltar in Büchel bei Pöllandl, Foto, 7x11

ALT2T

94. Gottscheer Trachten (Ansichtskarte von Franz Wittreich, Leoben)
95. Plakat eines Gottscheer-Vereines von Brooklyn, Foto, 12x16
96. Der Gottscheer Heimatforscher Prof. Obergföll
97. Gottscheer Volksfest 1969 in New York O Oberlehrer Josef Perz, Lienfeld-Grafenfeld
98. Gottscheer Frauentracht

Seite B

99. „Gottscheer Zeitung“ 1941 - „Deutschland nimmt uns auf!“
100. Prozeßschriften 1734, 1738, 1741 (Josef Petsche, Linz)
101. Gedicht „Ebmar Pargle“ von Wilhelm Tschinkel, Rosegg
102. Deutsches Schulwesen im Gottscheer Land, Original von Franz Ude
103. Deutsches Schulwesen 1939 in Gottschee, Original von Franz Ude
104. Haus in Grafenfeld, Foto, 18x25
105. Hasenfeld, Foto, 18x25
106. Mrauen, Foto, 18x25
107. Die neuen Herren der alten Heimat (Bosnier), Foto, 50x50
108. Kontrolle auf dem Wege zum Volksfest in Nesseltal, Foto, 50x50
109. Wegweiser hinter Stalzern (Verbotenes Gebiet), Foto, 18x25
110. „Im Kreuze ist Heil!“ (Schwarzenbach), Foto, 18x25
111. Maibaum in Graflinden, Foto, 18x25
112. Grabmal, Foto, 9x13
113. Umsiedlungsgebiet 1940 bis 1941, Original von Franz Ude

114. Die Marianische Mädchenkongregation in Mitterdorf 1923, Foto, 28x45
115. Stumpf eines Urwaldbaumes, Foto, 13x18
116. Stadtpfarrkirche von Gottschee, Gemälde von Roman Petsche
117. Mauerreste von Klötsch, Foto, 30x40
118. Stadtpfarrkirche von Gottschee, Foto, 30x40
119. Friedensberg, Holzschnitt von M. Buchberg
120. Friedensberg, Holzschnitt von M. Hutter
121. 50. Bestandsfest der Freiwilligen Feuerwehr Gottschee, 1928, Foto, 24x36
122. Dorfplatz bei Mrauen, Foto, 18x25
123. Graflinden, Foto, 18x25
124. Unterdeuschau, Foto, 18x25
125. Zisterne in Römergrund, Foto, 18x25
126. Römergrund, Foto, 18x25
127. Obermösel, Foto, 18x25
128. Rest eines Hauses in Graflinden, Foto, 18x25
129. Bleistiftzeichnung zur 600-Jahr-Feier am 3. August 1930
130. Hinterglasbild: Simon von Cyrene hilft das Kreuz tragen (Maria Rom, Spittal)

#### Seite C

131. Oberloschin bei Gottschee (Scherenschnitt, 1965, von Harter)
132. Gottscheer am 6. Juni 1926 in Velden am Wörther See, Foto, 40x60
133. Kirche von Gottschee, Altar, Foto, 18x25
134. Präsentation des „Wörterbuches der Gottscheer Mundart“ von Dr. Walter Tschinkel im Gebäude der Alten Universität in Wien, Foto, 30x40
135. Volkstanz beim Deutschen Tag in Nesseltal, Foto, 18x25
136. Reichenau, Foto, 13x18
137. Gottscheer Kinder im Lager Feffernitz, 1947, Foto, 13x18
138. Kirchlein von Reintal, 1938, Foto, 13x18
139. Bärentreiber, 1925, Foto, 18x25
140. Gottscheer Mädcheturngruppe, Foto, 9x13
141. Werbekarte „Hotel Post in Gottschee, Inhaber Anton Hauff
142. Friedrichsteiner Eishöhle, 1932, Foto, 18x25
143. Kirche von Mitterdorf, Foto, 9x13
144. Lkw-Zug, Foto, 12x17
145. Plakat über den Geiger Walter Verdehr Stülper
146. Der Gottscheer Sprachforscher OSR. Dr. Walter Tschinkel, Foto, 9x9
147. UNO-Generalsekretär Kurt Waldheim mit Gottscheern in New York, Foto, 11x16
148. Drei Heiligen-Andachtsbilder
149. Kölschen, Holzschnitt von M. Hutter
150. Oberskrill, Holzschnitt von M. Hutter
151. Zwei Heiligenbilder in von russischen Kriegsgefangenen hergestellten Rahmen (Maria Rom, Spittal)
152. Gottscheer Trachten, Original von Franz Ude
153. Friedhof in Bresowitz, Foto, 18x25
154. Grafenfeld, Foto, 18x25
155. Mrauen, Foto, 18x25
156. Oberrn, Foto, 18x25
157. Pferdegespann auf dem Wege nach Nesseltal, Foto, 50x50
158. Gottscheer Paar, Mann mit Schneidfeder, Foto, 50x50
159. Gottscheer auf dem Wege zur Feldarbeit, Foto, 50x50



- 160. Familie Kump, Gatschen, Foto, 50x50
- 161. Auftanz in Nesseltal (mit Richard Lackner), Foto, 50x50
- 162. Volkstanz beim Deutschen Tag in Nesseltal, Foto, 50x50
- 163. Trachtengruppe in Nesseltal, Foto, 50x50
- 164. Das Gottscheer Land (Übersichtskarte), Original von Franz Ude
- 165. Karst-Kalk (Seeler Grotte), Original von Franz Ude
- 166. Gottscheer Haussegen

#### C/LT 24

- 167. Gulaschpartie im Abbazia-Wald, 1926 (Hans Lackner), Foto, 9x12
- 168. Gottscheer Turnverein, 1927 (Hans Lackner), Foto, 9x13

#### C/LT 25

- 169. Gottscheer Kindertrachtenpärdchen (Ansichtskarte), 9x13
- 170. Friedhof in Stockendorf (Viktor Stalzer), Foto, 12x17
- 171. Landschaft in Gottschee (Viktor Stalzer), Foto, 9x13
- 172. Eleonore Rom mit Kindern, Foto, 6x8
- 173. Franziskuskapelle bei Gottschee (Viktor Stalzer), Foto, 7x12
- 174. Zisterne in Gottschee (Sepp König), Foto, 5x8

#### Seite D

- 175. Das Gottscheer Land und seine Besiedlung, Original von Franz Ude
- 176. Gottschee: Bevölkerungspolitische Übersicht, Original von Franz Ude
- 177. Alttag, Foto, 30x40
- 178. Der Bauer Samida aus dem Hornwald, Foto, 50x50
- 179. Mrauen, Foto, 30x40
- 180. Gottscheer Heimkehrer (alter Mann) aus Amerika, Foto, 50x50
- 181. Am Einschichthof des Urwaldes, Foto, 50x50
- 182. Gottscheer Land: Wirtschaft und Verkehr, Original von Franz Ude
- 183. „Gottscheer Zeitung“, 1935
- 184. Ziegelei Gottschee, Original von Michael Ruppe (Dr. Ernst Faber)
- 185. Gustl Verderber, Foto, 30x40
- 186. Förster Loser auf der Gatschen, Foto, 50x50
- 187. Gustav Verderber im Bastmantel der Hirten, Foto, 30x40
- 188. Erinnerung an das erste Meßopfer von Ferdinand Erker
- 189. Erinnerung an die Erstkommunion
- 190. Sechs „Gottscheer Zeitungen“ 1970-1973 (Titelseiten)
- 191. Gottscheer Urbar 1547 (Nachdruck)
- 192. Staatsgymnasium Gottschee: 3.-5. Klasse 1909/1910 (Foto Dipl.-Ing. A. Raimondi)

#### Stülper

- 193. Festlichkeiten bei der Gottscheer Gedenkstätte in Mariatrost (5 Fotos, 16x23)

#### Seite E

- 194. Nesseltaler Landschaft (Original)
- 195. Die älteste Kirche auf Gottscheer Boden in Mitterdorf (Zeitungsreport)

196. Gottscheer Heimatmuseum im Schloß Porcia, Spittal
197. Gedenkbuchnische (Foto)
198. Gottscheer Gedächtnisstätte Klagenfurt-Krastowitz: Pfarrer Alois Krisch (Foto)
199. Dr. Viktor Michitsch begrüßt die Gottscheer aus aller Welt in Krastowitz
200. Spalier der Gottscheer Trachtengruppe vor der Heimatglocke (Foto)
201. Dr. Josef Kadras, Generalvikar der Diözese Gurk, bei der Glockenweihe
202. Vorsitzende und Delegierte der Gottscheer Landsmannschaften bei der Sitzung (12. bis 13. August 1961 in Klagenfurt)
203. Begehung des Geländes um die Gottscheer Gedächtniskirche in Krastowitz (Foto)
204. Glasfenster der Gedächtniskirche Krastowitz (Foto)
205. Seitenaltar der Gedächtniskirche Krastowitz (Foto)
206. Gedenkstein der Gedächtniskirche Krastowitz (Foto)
207. Gottscheer Wallfahrer bei der Gedächtniskirche Krastowitz (Foto)
208. Männergruppe (ungeklärt)
209. Gleisbauarbeit (ungeklärt)
210. Gottschiee und Tschernembl
211. Töplitz (Wagner-Stich, Original)
212. Die Wallfahrten der Gottscheer; Entwurf Dr. Maria Kundegraber
213. Neugereuth (Gemälde mit Gedicht von Franz Lackner, 1968)
214. Nesselstal (Bild von August Tschinkel, Velden)
215. Nesselstal (Bild von Hans Rabuse, 27x37)
216. Prinz Karl von Auersperg bei der Wallfahrt 1963 in Klagenfurt
217. Gottschiee (Wagner-Stich, Original)
218. Bürgermeister Ausserwinkler empfängt die Abordnung der Gottscheer aus den USA, Kanada, der Bundesrepublik und Österreich (Foto vom 1. August 1964)
219. Gottscheer Gäste bei der Feier der Namensgebung der „Gottscheer Straße“ in Spittal a. d. Dräu
220. „Gottscheer Zeitung“ Nr. 8, 1940 (Titelblatt)
221. Schwellenschneider am Rande des Urwalds in Gottschiee (Foto 0,30x40)
222. Erlegter Bär (Foto in geschnitztem Rahmen)
223. Karlshütten 1922: Der Auerspergische Forsthüter Franz Lackner mit sechs Wolfswelpen (Foto, 30x40)
224. Volksschule in Maierle mit Lehrer Peter Krauland (Foto Martha Hutter)
225. Deutsch-Gottscheer Gesangverein und Gottscheer Männerchor Ridgewood 1967 bei der 20-Jahr-Feier in New York (Foto, 13x18)
226. Das Ehepaar Karl Stalzer, New York (Foto, 12x 16)
227. 80-Jahr-Feier des ältesten Gottscheer Vereins in den USA 1969 (Unterstützungsverein Cleveland; Foto, 20x25)
228. Gottscheer Männerchor Brooklyn (Foto, 20x25)
229. Dorflinde in Altlag (Foto, 16x23)
230. Kohlebergwerk Gottschiee, erste Waggonladung auf ; dem Bahnhof, 1892 (Foto)
231. Gottscheer bei der Steubenparade 1966 in New York (Foto, 16x13)
232. Heuernte auf den Wiesen bei Geschwend 1938 (Foto 16x23)
233. Göttenitzer Kirche 1938 (Foto, 16x23)
234. Gottschiee (Wagner-Stich, Original)
235. Hochwasser in Gottschiee: Gasthof Harde, Schloß Auersperg (Foto, 18x24)
236. Waldkapelle Karlshütten 1929 (Foto, 30x40)
237. Malgern (Foto, 30x40)
238. Nesselstal: Stein an der Friedhofskirche (Foto, 18x25)
239. Hasenfeld (Foto, 30x40)
240. „Gottscheer Zeitungen“ 1958/59 (Titelseiten)

- 241. Roden in Gottschee (Original von Franz Ude)
- 242. Auswanderung der Oberkärntner nach Gottschee 1335 (Original von Franz Ude)
- 243. Grundriß der Ortenburg nach W. Knapp (Original von Otto Weiß)
- 244. Die Herrschaft Gottschee, ihre Geschichte (Original von Franz Ude)
- 245. Altbürgermeister Loy, kaiserlicher Rat, letzter deutscher Bürgermeister der Stadt Gottschee (Foto)
- 246. Kirchenportal Gottschee (Foto, 30x40)
- 247. Ruine in Nesseltal (Foto, 18x25)
- 248. Betonierter Stiegenaufgang als letzter Rest eines Hauses in Gottschee (Foto, 30x40)
- 249. Haus in Kletsch (Foto, 18x25)
- 250. Unterdeutschau (Foto, 18x25)
- 251. Turm in Graflinden (Foto, 30x40)
- 252. Der Gottscheer Sprachforscher Dr. Walter Tschinkel (Foto, 30x40)
- 253. Stadt und Schloß Gottschee nach Valvasor 1689 (Original von Franz Ude)
- 254. Gottscheer Wappen (Original von Franz Ude)

#### Legetisch

- 255. Gottscheer Puppenpaar (Foto, 13x18)
- 256. Gottscheer Männertracht (Foto, 13x18)
- 257. Bildtafel „Verlorene Heimat“ (Foto, 13x18)
- 258. Gottscheer Männer- und Frauenchor (Foto, 13x18)

#### Seite F

- 259. Die Herren der Herrschaft Gottschee (Original von Franz Ude)
- 260. Die Grafen von Görz (Original von Fran/ Ude)
- 261. Die Stadt Gottschee (Original von Franz Ude)
- 262. G Zeichen des verlorenen Krieges (Foto, 30x40)
- 263. Kreuz von Bresowitz (Foto, 30x40)
- 264. Lienfeld (Foto, 18x24)
- 265. Steinernes Tor in Graflinden (Foto, 30x40)
- 266. Innenbild der Kirche von Gottschee (Foto, 30x40)
- 267. Kanzel im Kircheninneren von Bresowitz (Foto, 18x25)
- 268. Graf Friedrich von Ortenburg verabschiedet um 1335 Oberkärntner (Original von Franz Ude)
- 269. Überschwemmung im unteren Stadtteil von Gottschee (Foto, 18x25)
- 270. Gottscheer Braunbär 1908 (Foto, 30x40)
- 271. Altlag (Foto, 18x25)
- 272. Försterei und Sägewerk Karlshütten (Foto, 30x40)
- 273. Nesseltal (Foto)
- 274. Turm in Graflinden (Foto, 18x25)
- 275. Schulpolitische Karte von Gottschee
- 276. Kirche in Mitterdorf (Foto, 18x25)
- 277. Grabmal Peter Göstel (Foto, 30x40)
- 278. Eisentor in der Kirche von Gottschee (Foto, 30x40, „Die Herzen der Herzöge von Gottschee)
- 279. Kapelle in Nesseltal (Foto, 30x40)
- 280. Kreuz in Obermösel (Foto, 30x40)
- 281. Lienfelder Kirche (Holzschnitt von Marlha Hutter)
- 282. Ein Gottscheer Hauptbär 1944 (Foto, 9x13)

283. Zeitungsausschnitt „Gottscheer Hofjagd 1928" (Karl Miklitsch)
284. Karl Miklitsch, Hotelier in Laibach (Ölporträt)
285. Fürst Karl Auersperg als Vizepräsident des Herrenhauses 1900 (Bild, 20x25)
286. Fürst Karl Auersperg mit den Söhnen Adolf und Karl 1897 (Bild, 20x25)
287. Fürst Karl Auersperg als Major (Foto, 20x25)
288. Fürst Karl Auersperg als Oberst 1918 (Foto, 20x25)
289. Graf Engelbert von Auersperg, Statthalter von Krain 1650 (Bild, 20x25)
290. Reiterbild des Grafen K. Auersperg (Foto, 20x25)
291. Porträt des Grafen K. Auersperg (Foto, 13x18)
292. Zisterne bei einem Haus in Lienfeld (Holzschnitt von Martha Hutter)
293. „Gottscheer Zeitung" - „630 Jahre Gottschee" (gerahmt)
294. „Gottscheer Zeitung" Februar bis Juli 1961 (gerahmt)
295. „Gottscheer Zeitung" 1962, 1965 (gerahmt)
296. „Gottscheer Zeitung" 1961 (gerahmt)
297. Artikel „Die österreichisch-ungarische Monarchie, Kärnten und Krain"
298. Harfe beim Wirtschaftsgebäude der Försterei, Gusti
299. Tomaschek (Foto, 30x40)
300. Altar in Nesseltal (Foto, 30x40)
301. Maurermeister Schlaf mit Fischotter (Foto, 30x40)
302. Altar in Rieg (Foto, 30x40)
303. Eishöhle im Friedrichstein (Foto, 30x40)
304. Die 3-Brüder-Grotte (Foto, 30x40)
305. Die St.-Franziskus-Kapelle bei Gottschee (Foto, 30x40)
306. Fürst Auerspergisches Forsthaus (Foto, 18x25)
307. Waisenhaus-Reservelazarett in Gottschee (Foto, 18x25)

#### Legetisch 23 a

308. Grabstein Theresia und Wilhelm Tschinkel (Foto, 13x18)
309. Verabschiedung der Gottscheer Auswanderer auf dem Bahnhof in Faibach (zweimal)
310. Franz Fink, Großvater von Hubert Miklitsch

#### Legetisch 23 b

311. 600-Jahr-Feier Gottschee (Fotoatelier Dornig)

#### Seite G

312. Tafel „Vergiß nicht dein Haus, deine Heimat, dein Volk"
313. USA-Patentbriefe des Gottscheers Hans Kosar
314. Bildtafel „Das war Gottschee" (80x 100)
315. Zwei Gottscheer Wappen (Konrad Rom, 18x25, coloriert)
316. Die Herren der Grafschaft Ortenburg und der Markt Spittal 1070-1918 (Original von Franz Ude)
317. Fünf Bilder „Verlorene Heimat Gottschee"
318. Gottscheer Sängerring 1970 in New York (Foto, 18x25)
319. Gründung des Gottscheer Männerchores 1900 (Foto, 18x25)
320. Taborkirche in Bresowitz (Foto, 18x25)
321. Gottscheer Männerchor mit Karl Stalzer 1970 (Foto, 18x25)
322. Rest eines Hauses in Graflinden (Foto, 18x25)

323. Ortschaft (?) (Foto, 18x25)
324. Die Rinse im Winter (Foto, Dr. Maria Kundegraber, 13x18)
325. Kommuniionsandenken Josef Erker, Mitterdorf 1896
326. Allee in Gottschee (Ing. Skoupil, Foto, 13x18)
327. Hauptplatz von Gottschee (Ing. Skoupil, Foto, 13x18)
328. Schloßbeck in Gottschee (Ing. Skoupil, Foto, 13x18)
329. Schloßtor: Verladung gefallener Partisanen (Ing. Skoupil, Foto, 13x18)
330. Schloßtor: Zerstörte Kanone der Partisanen (Ing. Skoupil, Foto, 13x18)
331. Ehemaliges Kaufhaus Schober in Gottschee (Ing. Skoupil, Foto, 13x18)
332. Zwei Gottscheer Kinder (Foto, 50x50)
333. Zwei Sondermarken mit Gottscheer Motiven von Komm.Rat Hans Kresse (Ing. Skoupil)
334. Stammbaum der Fürsten Auersperg
335. Landkarte (Jugoslawien)
336. Zeitungsbericht von Karl Miklitsch „Auf Bären in Gottschee“
337. „Gottscheer Zeitung“ 1967
338. Lehrer Josef Erker mit zwei Söhnen und Enkel (Foto, 13x18)
339. Josef Naglitsch mit Wildschwein, Kölschen, Gemeinde Rieg (Foto, Joh. Primosch, 20x25)
340. Teilnehmer am Ferialkurs für Lehrer in Gottschee 1912 (Foto, 18x25)
341. Teilnehmer an der Jägerhuldigung Karl von Auersperg vor Kaiser Franz Joseph I.
342. Schloß Wald (Foto, 26x37, Schenkung, Prinz Karl von Auersperg-Breunner)
343. Dokument: Königreich Illyrien mit Hauptstadt Laibach (Landesgruppe Linz)
344. Friedensberg bei Stockendorf (Intarsie von N. Deutschmann, Krieglach)
345. Zwei Porträts: Ehepaar Ranzinger (von Alex Verderber)
346. Landschaftsgemälde: Villa Satter-Ranzinger
347. Kirchlein in Lienfeld (Foto, 18x25)
348. Die Grafen von Ortenburg 1070-1418 (Original von Franz Ude)
349. Das Gottscheer Hochland, Querschnitt O-W (Original von Franz Ude)
350. Geographische Lage des Gottscheer Landes (Original von Franz Ude)
351. Das Gebiet von Spittal 1000 vor bis 1000 nach Chr. (Original von Franz Ude)
352. Ehrenbürgerdekret des Geistl. Rates Pfarrer Josef Eppich
353. Gottscheer Urbar 1574 (Nachdruck)
354. Holzteller der Gottscheer Fachschule für Holzbearbeitung
355. Johann Slampfl, Großkaufmann in Prag (Luise Schleimer)
356. „Gottscheer Zeitung“ 1955, 1957 (gerahmt)
357. Karten der Herrschaft Gottschee (gestiftet von Prinz Auersperg)
358. Zeitungsausschnitte (slowenisch) - Gottscheer Hochlandkarte

#### Stülper

359. Gottscheer Hochland (Karte)
360. Ochsenjoche, von Maria Kundegraber (Sonderdruck)
361. Ackersegen und Wachstum, von Univ.-Prof. Dr. Richard Wolfram (Sonderdruck)
362. Zwei Kurrenden von Graf von Sauer
363. Zwei Fotos, 18 x 25 (Porträts)

#### Legetisch 26

364. Schlenzkur, von Maria Schlenz, Inn-Verlag, Innsbruck
365. Gottscheer Heimatbilder aus alter und neuer Zeit

- 366. Gottscheer Wallfahrt, Klagenfurt
- 367. Jagd- und Tiergeschichten aus der alten Heimat, von Fritz Högler
- 368. Gottscheer 640-Jahr-Feier, Sindelfingen 1970, Ehrenkarte
- 369. Die Gottscheer Schule im Königreich Jugoslawien 1918-1940, von Herbert Otterstädt
- 370. Parte nach Karl Miklitsch, Hotelier
- 371. Parte nach Maria Miklitsch

#### Legetisch 21

- 372. Sonderdruck aus dem IX. Band des Sudostdeutschen Archivs, München 1966
- 373. Sonderdruck aus dem X. Band der Ostdeutschen Volkskunde, Marburg 1967
- 374. Proben lebendigen Gottscheer Volksgutes, von Maria Hornung, aus dem Jahrbuch des Österreichischen Volksliedwerkes 1966
- 375. Vom Singen in der Gottschee, von Richard Wolfram, aus dem Band VI des Jahrbuches VLW, 1957
- 376. Arbeit und Gerät in volkskundlicher Dokumentation, Sonderdruck, 1969
- 377. Bergmännische Tänze, von Richard Wolfram, Sonderdruck aus dem Katalog „Der Bergmann“, Graz 1968
- 378. Die Gottscheer Frauentracht, ein Relikt mittelalterlicher Mode, von Maria Kundegraber, Sonderdruck aus der Zeitschrift für Waffen- und Kostümkunde
- 379. Alpes Orientales V, Laibach 1969
- 380. Herkunft und Deutung eines Obergewandes aus Pöllandl, von Maria Kundegraber
- 381. Spenderlisten der Gottscheer Relief Association Brooklyn, von Albert Loser
- 382. Die Ehre des Herzogthums Krain, von Valvasor, Auszug
- 383. Gottscheer Meßbuch, von Maria Rom
- 384. A gotscheeabarischar Gsang, Notenblatt
- 385. Zwei Tonbänder mit Festmesse, einleitende Worte von Viktor Stalzer; Deutsche und Gottscheer Kirchenlieder, Herbert Erker
- 386. Zwei Tonbänder von der 630-Jahr-Feier in Klagenfurt

#### Stülper

- 387. Gottscheer Heimatdichtung, von Karl Schemitsch: „Daheim in Gottschee“, „Bräuche in Gottschee“, „Das war Gottschee“; von Hönigmann, Otterstädt, Lackner, Kren, Schemitsch: Dar schpüte Herbischt
- 388. Lebensanfang und Lebensabschluß in Gottschee, von Richard Wolfram, Sonderdruck
- 389. Mitteilungen der Mundartfreunde Österreichs, Rezension für Karl Schemitsch
- 390. Die Weihnachtsbräuche in der Gottschee, von Richard Wolfram, Sonderdruck
- 391. Heimatland der Gottscheer und deren Symbole, von der Gottscheer Relief Association Toronto
- 392. Karte der Bevölkerungsverteilung 1910
- 393. Die Literatur der Deutschkrainer und Gottscheer in geschichtlicher Schau, von Anton Scherer, Sudostdeutsche Vierteljahresblätter, München 1969, Heft 2
- 394. Gottschee, eine deutsche Volksinsel im Karst, von Herbert Otterstädt, aus Rasse-Monatschrift für die Norddeutschen Gedanken, Heft 4, 1940
- 395. Gottschee, die deutsche Sprachinsel im Süden, von Walter Leutgeber, Sonderdruck aus „Volk und Reich“, Berlin 1935 (Mary Schweiger)
- 396. Gottscheer Zeitung: 630 Jahre Gottschee

397. Kocevje in okolica, slowenischer Prospekt
398. Gottschee-Wallfahrt, 1.-7. August 1966 (Programmheft)
399. Kalender der Gottscheer Zeitung 1967
400. 25 Jahre Gottscheer Hilfswerk New York (Überreicht von Viktor Stalzer)
401. Gedenkschrift für Harold Steinacker, Sonderdruck, München 1966 (von H. Erker)
402. Gottscheer Volkslieder, Ausgabe des Deutschen' Volksliedarchivs, Berlin-Leipzig 1930 (Herbert Erker)
403. Tonband von Dr. Christopher (Herbert Erker)
404. Andachtslieder
405. Wörterbuch der Gottscheer Mundart, 1. und 2. Band, von Dr. Walter Tschinkel
406. Die Herren der Herrschaft Gottschee (Original von Franz Ude)
407. Die Grafen von Görz (Original von Franz Ude)
408. Die Stadt Gottschee (Original von Franz Ude)
409. Zeichen des verlorenen Krieges
410. Kreuz von Bresowitz (Foto, 30x40)
411. Kanzel in der Kirche von Bresowitz (Foto, 30x40)
412. Kircheninneres Gottschee (Foto, 30x40)
413. Bildstock zwischen Kletsch und Altlag (Foto, 18 x 25)
414. Försterei und Sägewerk Karlshütten (Foto, 30x40)
415. Graf Friedrich von Ortenburg verabschiedet die ersten Oberkärntner auf dem Weg nach Gottschee (Original von Franz Ude)
416. Überschwemmung im unteren Teil der Stadt Gottschee (Foto, 18x25)
417. Gottscheer Braunbär 1908 (Foto, 30x40)
418. Altlag (Foto, 18x25)
419. Kohlemeiler (Modell von Johann Parthe)
420. Turm, Graflinden (Foto, 15x25)
421. Schulpolitische Karte von Gottschee
422. Kirche von Mitterdorf (Foto, 18x25)
423. Grabmal von Peter Göstel (Foto, 30x40)
424. Eisentor der Gruft der Herzöge von Gottschee (Foto,30x40.)
425. Kapelle in Nesselstal (Foto, 30x40)
426. Kreuz in Obermösel (Foto, 30x40)
427. Lienfelder Kirche (Holzschnitt von Martha Hutter)
428. Der Gottscheer Hauptbär 1944 (Foto, 9x13)
429. Zeitungsausschnitt „Gottscheer Hofjagd“ 1928, Karl Miklitsch
430. Ölbild Karl Miklitsch, Hotelier in Laibach
431. Fürst Karl Auersperg, Vizepräsident des Herrenhauses 1900 (Foto, 20x28)
432. Fürst Karl Auersperg mit Söhnen Adolf und Karl in Tracht 1897 (Foto, 20x25)
433. Fürst Karl Auersperg als Major (Foto, 20x28)
434. Fürst Karl Auersperg als Oberst 1918, Foto, 20x25)
435. Graf Engelbert Auersperg, Statthalter von Krain 1650 (Foto, 20x25)
436. Graf Auersperg als Reiter (Foto, 20x25)
437. Fürst Karl Auersperg (Kleinbild, 10x16)
438. Zisterne in Lienfeld (Holzschnitt von Martha Hutter)
439. Gottscheer Zeitung, gerahmt: 630 Jahre Gottschee
440. Gottscheer Zeitung, gerahmt
441. Ausschnitt: Die österr.-ung. Monarchie, Kärnten und Krain
442. Fotomäppchen aus dem Fotoatelier Dornig: „600-Jahr-Feier“
443. Vergiß nie dein Haus, deine Heimat, dein Volk!

444. US-Patentbriefe des Gottscheers Hans Kosar
445. Das war Gottschie (Bildtafel, Montagen)
446. Zwei Gottscheer Wappen (von Konrad Rom, Feldkirchen)
447. Die Herren der Grafschaft Ortenburg und der Markt Spittal (Original von Franz Ude)
448. Verlorene Heimat Gottschie (5 Bilder)
449. Gottscheer Sängerinnen New York 1970 (Foto, 18x25)
450. Gründer des Gottscheer Männerchores New York 1900 (Foto, 18x25)
451. Rest eines Hauses in Graflinden (Foto, 18x25)
452. Die Rinse im Winter (Foto, 13x18, von Dr. Maria Kundegraber)
453. Andenken an die hl. Kommunion 1896 (von J. Erker, Mitterdorf)
454. Längs der Allee in der Stadt Gottschie (Foto, 13x18, von Ing. K. Skoupil)
455. Hauptplatz der Stadt Gottschie (detto)
456. Ecke des Schlosses der Stadt Gottschie (detto)
457. Schlotor der Stadt Gottschie, Verladung ge fallener Partisanen (detto)
458. Schlotor der Stadt Gottschie, zerstörte Kanone der Partisanen (detto)
459. Kaufhaus Schober in der Stadt Gottschie (detto)
460. Zwei Gottscheer Kinder in der alten Heimat, 1938 (Foto, 50x50)
461. Zwei Sondermarken mit Gottscheer Motiven (von Komm.-Rat Hans Kresse)
462. Stammbaum der Fürsten Auersperg
463. Landkarte Jugoslawiens
464. „Auf Bären in Gottschie“ (Zeitungsbericht von Karl Miklitsch)
465. Gottscheer Zeitung (gerahmt)
466. Lehrer Josef Erker mit zwei Söhnen und Enkel (Foto, 10x14)
467. Josef Naglitsch mit erlegtem Wildschwein in Kotschen bei Rieg (Foto von Primosch)
468. Teilnehmer am Lehrerferialkurs 1912 in Gottschie (Foto, 17x22)
469. Teilnehmer an der Jagerhuldigung durch die Herrschaft Auersperg vor Kaiser Franz Joseph I. (Schenkung durch Prinz Karl Auersperg-Breunner, Schlo Wald, Foto, 26x37)
470. Königreich Illyrien mit Gubernialstadt Laibach (G. Lm. Linz)
471. Friedensberg bei Stockendorf (Einlegearbeit von Deutschmann, Krieglach)
472. Ehepaar Ranzinger (zwei Groportrats, gerahmt, von Alex Verderber)
473. Villa Satter-Ranzinger (Landschaftsgemalde)
474. Kirchlein in Lienfeld (Foto, 18x25)
475. Die Grafen von Ortenburg 1070-1418 (Original von Franz Ude)
476. Querschnitt durch das Gottscheer Hochland (Original von Franz Ude)
477. Geographische Lage des Gottscheer Landes (Original von Franz Ude)
478. Das Gebiet von Spittal 100 v. Chr. bis 1000 n. Chr. (Original von Franz Ude)
479. Ehrenburgerdekret von Geistl. Rat Pfarrer Josef Eppich
480. Gottscheer Urbar 1574
481. Holzteller (Gottschieer Fachschule für Holzbearbeitung)
482. Johann Stampfl, Grokaufmann in Prag (von Luise Schleimer, Graz)
483. Gottscheer Zeitungen 1955, 1957
484. Karten der Herrschaft Gottschie (Schenkung von Prinz Auersperg)
485. Ausschnitte aus jugoslawischen Zeitungen
486. Gottscheer Hochland (Karte)
487. „Ochsenjoche“ von Dr. Maria Kundegraber (Sonderdruck)
488. „Ackersegen und Wachstum“ von Dr. Richard Wolfram
489. Zwei Kurrenden von Graf von Sauer



490. Generalstabskarten von Gottschee und Tschernembl: Morobitzer Berg, Taubenbrunn, Moschnewetz, Karlshütten, Scherenbrunn, Bärenheim, Masern, Eben (Rieg), Gottschee (von Josefine Erker)
491. Gottscheer Kulturwoche 1979
492. Gottscheer-Lieder-Heft für Chöre anlässlich der 650-Jahr-Feier 1980 in Ridgewood
493. Hoffmann-Pohler-Schöberlein: Luzerne und Luzernesamenanbau
494. Zwei Schreiben des Bundespräsidenten an die Gottscheer Landsmannschaft
495. Grünlandwirtschaft nach wissenschaftlichen Erkenntnissen
496. „Lebensanfang und Abschluß im Brauchtum der Gottscheer“, „Die Hochzeitsbräuche in Gottschie“, „Die Schöpferlein“ (Sonderdrucke, Dr. Richard Wolfram)
497. Peter Wilam: Die Saatgutaufbereitung
498. W. Lampeter: Ertragssteigerung, Saatgutproduktion, Futterpflanzen
499. Blaskapelle Cleveland

#### Legetisch 23 a

500. Ambros Grilz: Wandermappe aus dem „Gottscheer Boten“ 1904 (R. Kapsch, Krapflern)
501. Johann Röthel: Entwicklungsgang des Gottscheer Volkes, Gottschie 1932
502. Souvenir, Gottscheer Bauernball 1970 in Brooklyn (Herbert Erker)
503. 100 Jahre deutsche Schutzarbeit (Festschrift zur 100-Jahr-Feier der Gründung)

#### Legetisch 23 b

504. Hans Otto Göllner: Die Katastrophe des Südostdeutschtums, Graz 1957
505. 50 let slovenske gimnazije v Kocevju
506. Friedrich Schauer: Zuschneiden, ein Vergnügen
507. Johann Wusch: Jugoslawien und das Dritte Reich
508. Hans Hermann Frensing: Die Umsiedlung der Gottscheer Deutschen (von H. Erker)
509. Laibacher Schulzeitung 1906 (Herbert Erker)
510. Kochbuch 1790 (von Franz Wittreich, Klindorf)
511. W. Lampeter: Futterpflanzen (Habilitation)
512. Legendenlieder (3 LP von Herbert Erker)
513. Die Bewohner der einstigen Sprachinsel Gottschie (Sonderdruck)
514. Josef Obergföll: Beiträge zur Geschichte und Landeskunde von Gottschie, 1920
515. Gottscheer Kalender (1924, 1927, 1928, 1929, 1930, 1931, 1932, 1933, 1934, 1936, von Herbert Erker)
516. Herbert Otterstädt: Gottschie, verlorene Heimat, 1941
517. Josef Petsche, Testament (1868, Herbert Erker)
518. Gottscheer Bote vom 4. Jänner 1909
519. Gedanken zum Buch von Frensing über die Umsiedlung der Gottscheer (unveröffentlicht, von Herbert Erker)
520. LP: Gottscheer Volkslieder 1330-1967 (Herbert Erker)
521. K. Fritsch: Pokornys Pflanzenkunde
522. 25 Jahre Gottscheer Hilfswerk (Festschrift, 1971)
523. Gottscheer Zeitung 1930, 1939, 1941
524. Johann Künzig: Ehe sie verklingen (alte deutsche Volksweisen vom Böhmerwald bis zur Wolga, 4 Schallplatten, 1958)
525. Festschrift zum 50jährigen Bestehen des Gottscheer Männerchores Brooklyn, 1950
526. Gebetbuch 1677 (Just. Verderber, Lorain, Ohio)
527. Josef Obergföll: Beiträge zur Geschichte und Landeskunde von Gottschie, 1919

- 528. Wilhelm Ralf Brednik, Freiburg: Volksliedforschung 1920 (Sonderdruck)
- 529. Gottscheer Bauernball 1964, Brooklyn
- 530. Willomitzer-Tschinkel: Deutsche Sprachlehre, 1909 (von Josef Petsche, Linz)

#### Stülper

- 531. Ausschnitt aus einer jugoslawischen Zeitung
- 532. Richard Wolfram: Ackersegen und Wachstumsbräuche (Sonderdruck)
- 533. Maria Kundegraber: Die Ochsenjoche (Gottscheer Gerätekunde)
- 534. Gurrende des k. u. k. Guberniums in Innerösterreich 1785
- 535. Gottscheer Hochland (Karte)
- 536. Mitteilungsblatt des Vereins „Gottscheer Gedenkstätte“, 1974
- 537. Maria Kundegraber: Die Kosmas-und-Damian-Wallfahrt nach Unterkrain
- 538. Satzungen des Vereins „Gottscheerland“

#### Legetisch 119

- 539. Ausgabe der Gottscheer Bauernzeitung Ridgewood 1918 zum zehnjährigen Jubiläum
- 540. Gottscheer Zeitung 1930, 1941 (von Dr. E. Lustig, Wien)
- 541. Aufruf an die Gottscheer Volksgenossen (Ferdinand Novak, Graz)
- 542. Verzeichnis der volks- und reichsdeutschen Umsiedler aus der Provinz Laibach (von Max Jaklitsch, 1978)
- 543. Hausiererlaubnisschein für Gustav Verderber, Stuttgart 1935

#### Legetisch 118

- 544. „Vom Heutragen und Heuziehen in Gottschie“ (Sonderdruck aus dem Jahrbuch für ostdeutsche Volkskunde 1968, von Maria Kundegraber)
- 545. Gottscheer Gedenkbuch 1330-1947, herausgegeben von der Gottscheer Relief Association in Brooklyn
- 546. Finanzbericht 1947 der Gottscheer Relief Ass. Brooklyn über Beiträge und Spenden
- 547. 75-Jahr-Jubiläum des Gottscheer Männerchores Cleveland 1975
- 548. Richard Wolfram: Arbeit und Arbeitsbrauchtum, Jahrbuch für ostdeutsche Volkskunde, 1975
- 549. Richard Wolfram: Faschingsbräuche in Gottschie (in „Kulturgeschichte Innerösterreichs“, 1966)
- 550. Gottscheer Kulturwoche in Klagenfurt, 1975
- 551. Hans Tschinkel: Grammatik der Gottscheer Mundart, 1908
- 552. Georg Widmer: Urkundliche Beiträge zur Geschichte des Gottscheer Ländchens, 1931
- 553. Hugo Grothe: Der Deutsche im Gottscheer Land (von Dr. Josef Krauland, Villach)
- 554. Johann Röthel: Gottscheer Heimatbilder, 1937 (von Hans Hutter, Greifenburg)
- 555. Jubiläumsfestbuch der Gottscheer 600-Jahr-Feier 1930 (von Dr. V. Michitsch)
- 556. Brednich-Suppan: Gottscheer Volkslieder, 1969 (von Herbert Erker)
- 557. Topografia Ducatus Carniola Moderna (von Nora Bartelme und Franz Wittreich)
- 558. Beiträge zur Geschichte und Kultur von Gottschie, 1980
- 559. Hönigmann, Otterstädt, Lackner, Kren, Schemitsch: Dar schpüte Herbischt

Nachtrag:

560. Großer und kleiner Heuwagen, Handwagen, Langholzfuhrwerk mit Gerät, Schlitten mit Meterholz, Wagen für Holzkohle, Egge, Pflug, Heuharfe; Modelle von Matthias König (Ködern, Mattaisch) in Birkenfeld, D-7534
561. Von Franz Wittreich, Graz, langten ein: Sechs Bände der Gottscheer Zeitung (von 1955-1980)
562. Zwei Bände „Wörterbuch der Gottscheer Mundart“ von Dr. Walter Tschinkel
563. Jubiläums-Festbuch der Gottscheer 600-Jahr-Feier 1930
564. J. Röthel: Entwicklungsgang des Gottscheer Volkes (2 Bände)
565. Gottscheer Heimatbilder (3. und 4. Band)
566. Memorandum der Volksdeutschen Umsiedler, 1954
567. Rundschreiben des Hilfsvereins der Gottscheer, 1954
568. Novice 1963, Kocevje (slowenische Zeitung)
569. Kocevsko, 1956
570. Untersteiermark, 1965
571. Zwei Ehrenurkunden für Franz Wittreich, je eine von der Gottscheer Landsmannschaft in Klagenfurt und der Gottscheer Landsmannschaft in Graz
572. Otterstätt: Gottschee, verlorene Heimat deutscher Waldbauern (Bildband)
573. Slowenisch-deutsches Wörterbuch
574. Erich Petschauer. Das Jahrhundertbuch der Gottscheer
575. Festbuch 1980: 650 Jahre Gottschee
576. Gottscheer Kalender 1921, 1928, von 1931 bis 1941 geschlossen!
577. Fritz Högler: Jagd- und Tiergeschichten
578. Wilhelm Tschinkel: Gottscheer Volkstum
579. Maria Kundegraber: Wallfahrten der Gottscheer Die meisten Fotos brachten Dipl.Ing. Bruno Schadinger und Herbert Erker bei, sie wurden durch Aufnahmen des Teams des Bezirksheimatmuseums Spittal an der Dräu 1964 in Gottschee ergänzt.

## Das Bezirksheimatmuseum in Spittal an der Drau

hat im April sein 111. Mitteilungsblatt versandt. Wir entnehmen daraus, daß u. a. von Ende April bis Anfang Juli in vier Banken auf stoffbezogenen Stehern Sonderausstellungen vorgesehen sind, und zwar „Die Geschichte des Lurnfeldes“, „Spittal zur Kaiserzeit“, „Spittal im Ersten und Zweiten Weltkrieg“ und „100 Jahre Spittaler Kulturleben“. Wir machen unsere Leser aufmerksam, bei einem eventuellen Aufenthalt in Spittal diese Ausstellungen zu besuchen.

Das Mitteilungsblatt erhält wieder ein Verzeichnis von verschiedenen Gegenständen, die dem Museum von privater Seite gespendet wurden. Eine umfangreiche Gabe stammt von unserem Landsmann Franz Wittreich, Ehrenmitglied der Gottscheer Landsmannschaft in Klagenfurt, der nunmehr sein Heim in Graz. aufgeschlagen hat.

Hier die Aufzählung der von Wittreich gespendeten Sachen:

- (1) 6 Bände Gottscheer Zeitung, 1955 bis 1980
- (2) Wörterbuch der Gottscheer Mundart, Dr. Walter Tschinkel - 2 Bände
- (3) Jubiläums-Festbuch: Gottscheer 600-Jahr-Feier 1930
- (4) Entwicklungsgang des Gottscheer Volkes, von J. Röthel - 2 Bände
- (5) Gottscheer Heimatbilder-Buch, 3. und 4. Band
- (6) Memorandum der Volksdeutschen Umsiedler aus Gottschee, 27. April 1954
- (7) Rundschreiben des Hilfsvereines der Gottscheer, 25. August 1954, Graz
- (8) VLÖ-Resolution vom Tag der Volksdeutschen in Linz, 12. September 1954
- (9) Zeitung Novice, Kocevje, 18. Oktober 1963
- (10) Kocevsko, 1956
- (11) Untersteiermark 1965
- (12) Ehrenurkunde für Franz Wittreich, GLM Klagenfurt
- (13) Ehrenurkunde für Franz Wittreich, GLM Graz
- (14) Gottscheer Bildband von H. Otterstädt
- (15) Dar schputa Herbischt von Hönigmann, Otterstädt. Lackner, Kren, Schemitsch
- (16) Slowenisch-deutsches Wörterbuch
- (17) Das Jahrhundertbuch der Gottscheer
- (18) Festbuch 1980: 650 Jahre Gottscheer
- (19) Gottscheer Kalender 1921, 1928, 1930, 1931, 1932, 1933, 1934, 1935, 1936, 1937, 1938, 1939, 1940, 1941
- (20) Wallfahrten der Gottscheer von Dr. Maria Kundegraber 9 Jagd- und Tiergeschichten von F. Högler
- (21) Gottscheer Volkstum von Wilhelm Tschinkel
- (22) Deutsch-slowenisches Wörterbuch von Tomsic
- (23) Gasmasken
- (24) 4 Polster